

ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΕΠΤΑ ΕΠΙ ΘΗΒΑΣ ἡ κριτική τοῦ καθημερινοῦ τύπου μίλησε ἀπό ἓνα μέρος πολὺ εὔστοχα, σχετικά μὲ τὴν μορφὴ τῆς ἀρχαίας τραγῳδίας καὶ μὲ τὶς ἀνυπέρβλητες δυσχέρειες ποὺ θὰ βρίσκη μπροστά της ἡ ἀρτια σκηνική ἐμφάνισή της, ἐνόσω θὰ λείπουν οἱ ἀνάλογες ἔργασίες ἀπάνω σὲ ὅλα τὰ στοιχεῖα ποὺ τὴν συγκροτούσαν, καὶ ποὺ μονάχα παρανόηση τῆς βαθύτερης οὐσίας της θὰ μποροῦσε νὰ τὰ παραβλέψῃ.

Αὐτὰ εἰναι τόσο γνωστὰ πράματα καὶ τόσο ἔξω ἀπό κάθε ἀμφισβήτηση, ποὺ μᾶς τὴν ἀλήθια ἀπορεῖ κανεὶς μὲ τὴν ἰδέα τοῦ κ. Μελᾶ νὰ ἐγκαινιάσῃ τὶς παραστάσεις τοῦ «Θεάτρου Τέχνης» μὲ ἔτσι ἀπαράσκεδη ἀρχαία τραγῳδία, καὶ μάλιστα μὲ τοὺς Ἑπτὰ ἐπὶ Θήβας. Μιὰ διώρεις καὶ τὸ καταπιάστηκε ἡταν τουλάχιστο ἀπαραίτητο, γιὰ μιὰ σοδαρή θεατρική προσπάθεια, νὰ ἐπιδιώξῃ τὴν ἀπόλυτη ἐνότητα τῶν στοιχείων ποὺ διάθετε, καὶ τὸν προσανατολισμὸ τῶν στοιχείων αὐτῶν πρὸς τὴν αἰσθητικὴ τοῦ ἀρχαίου θέατρου. Χωρὶς τὸ πρώτο δὲ μπορεῖ κάν νὰ ἐννοηθῇ θέατρο, καὶ χωρὶς τὸ δεύτερο δὲ μπορεῖ νὰ ἐννοηθῇ ἑλληνικὴ τραγῳδία. Λυπούμαστε εἰλικρινά ποὺ εἴμαστε ὑποχρεομένοι νὰ ποῦμε ὅτι ἀπὸ τὴν προσπάθεια τοῦ κ. Μελᾶ, ποὺ ἀσφαλῶς τῇ γέννησε, ἔνας ἀγγός πόθος, ἔλειπαν καὶ τὸ 'να καὶ τ' ἄλλο σὲ σημεῖο ποὺ δὲν ἐπιτρεπότανε. Οὔτε ὁ σκηνογράφος εἶχε ὑποταχτῇ στὴν ἀντίληψη τοῦ σκηνοθέτη, οὔτε ὁ σκηνοθέτης στὸν ἔαυτό του. Ἀπὸ τὴν μιὰ μεριά λ. χ. εἶχαιες ἐπιδίωξη ἀπλοῦ ὑποβλητισμοῦ μὲ φόγτα ἀπό γαλάζιο πανί,—ποὺ οἱ πολεμιστὲς βάζουν κατάμπροστά του τὸ χέρι ἀντήλιο γιὰ νὰ κατοπτεύσουν τὸν κάμπο — κι ἀπὸ τὴν ἄλλη εἰπασμένα παιχνίδια χρωματιστοῦ φωτισμοῦ καὶ δλόκληρες τειχομαχίες ἀπάνω στὴ σκηνή. γιὰ τὴν ἐπιδίωξη πραγματιστικῆς ἐντύπωσης — κι αὐτό, σὲ στιγμὴ ποὺ ὁ χορός, ἐγκαταλημένος μονάχα στὴν ἀδύναμη φωνὴ τῆς προεξάρχουσας, ἀγωνίζεται ν' ἀπαγγέλνῃ τὰ χορικά. Ἀληθινά ἡ προσπάθεια τοῦ χοροῦ ν' ἀκουστῇ μέσα στὴν τενεκεδοκρόσσα καὶ στὸ κρύο πάλαιμα γύρο ἀπὸ μιὰν ἀνεμόσκαλα, προκαλόντας τὴν διάσπαση τῆς προσοχῆς τοῦ κοινοῦ — σὲ μιὰ τραγῳδία δην πρέπει νὰ χάσῃ κανεὶς λέξη — ἔριχναν τὸ συναίσθημα τοῦ θεατῆ, ἀπὸ τὸ ὀδυνηρό στὸ κωμικό δλότελα. Καὶ οἱ ἡθοποιοί; Στόμφος καὶ παραποίηση φωνῆς προχρηστομανικοῦ θέατρου, πόζες λαϊκές καὶ χειρονομίες ἀτονεῖς, κινήσεις σὲ τέτιο σημεῖο ἀρυθμεῖς κι ὅμοιόμορφες, ποὺ καταντούσαν πιὰ ἀνυπόσφορες.

Ήτανε πράματα αὐτὰ ταιριασμένα μὲ τὴν αὐστηρή μουσικοπλαστικότητα τῆς ἀρχαίας μορ-

φῆς ἡ μὲ τὸ στυλιζάρισμα κάν τοῦ σκηνογράφου;

Οἱ παραφωνίες τοῦτες ἥτανε τόσο ἀποκαρδιωτικές, ποὺ θὰ μᾶς κρατούσαν ὅλότελα ἐπιφυλαχτικούς, ἀν δὲν τὶς ἀποδίναμε σὲ ἡ φυσικὴ ἀδυναμία ποὺ βρέθηκαν πρωτόδγαλτοι: ἡθοποιοί, χωρὶς τὴν βοήθεια τοῦ γενικοῦ ρυθμοῦ, τῆς πλαστικῆς κίνησης καὶ τῆς μουσικῆς νὰ ἐμψυχώσουν τοὺς στίχους.

Εἴμαστε βέβαιοι πώς ἀλλοῦ, θὰ δειχτοῦν ὅλοι τους πολὺ ἀνώτεροι ἀπ' δ.τι παρούσιασαν στοὺς «Ἐπτὰ ἐπὶ Θήβας».